CONTENTS
(Obsah)

Jaroslav David (Ostrava) – *Pavel Štěpán* (Praha) – *Žaneta Dvořáková* (Praha) – *Soňa Wojnarová* (Praha), Foreword 5–6
[Předmluva]

I. Articles (Stati)

Jana Davidová Glogarová (Ostrava) – *Jaroslav David* (Ostrava), Thematization of place names in opinion journalism: Czech exile politicians' radio speeches between 1938 and 1945 7–23
[Tematizace toponym v publicistice: Rozhlasové projevy českých exilových politiků v letech 1938–1945]

Žaneta Dvořáková (Praha), Polná – a toponym that has become a symbol 24–35
[Polná – toponymum, které se stalo symbolem]

Roberto Fontanot (Trieste), The Italianization of place names in occupied Yugoslavia during World War II 36–44
[Italianizace toponym v okupované Jugoslávii během druhé světové války]

Tereza Klemensová (Ostrava), *Böhmisch Gasse*, *Schillerstrasse*, *Titova*, *Školní* – one street, many names. Urbanonymy in the Czech borderlands during the 20th century 45–62
[*Böhmisch Gasse*, *Schillerstrasse*, *Titova*, *Školní* – jedna ulice, mnoho jmen. Urbanonymie českého pohraničí v průběhu 20. století]

Václav Lábus (Liberec) – *Daniel Vrbík* (Liberec) – *Magdalena Kourková* (Liberec), Some remarks on changes of toponyms in former Sudetenland (The case of the toponym *Bramberk*/*Krásný*) 63–73
[Poznámky ke změnám toponymie v bývalých Sudetech (na příkladu toponyma *Bramberk*/*Krásný*)]

Michal Místecký (Ostrava), Political colonization quantified: urbanonymy landscape seen as a network of street-sign posts 74–84
[Politická kolonizace v číslech: urbanonymická krajina jako síť označníků ulic]

Martina Ptáčníková (Praha), Jan Palach Square – urbanonym as a symbol of public protest 85–93
[Náměstí Jana Palacha – urbanonymum jako symbol lidového protestu]

Roman Razumov (Yaroslavl) – *Sergey Goryaev* (Ekaterinburg), Church names in the urban toponymy (on Russian materials) 94–111
[Jména kostelů v městské toponymii (na ruském materiálu)]

Gabriel Rožai (Banská Bystrica), Regional speleonymy from the viewpoint of ethnic and lingual contacts (with examples of speleonyms in the Slovenský Kras National Park) 112–120
[Regionální speleonymie ve světle etnických a jazykových kontaktů (na příkladu speleonym Národního parku Slovenský kras)]

Karel Střelec (Ostrava), Stalingrad Pub or Hitler's? Representation of ideological changes of toponyms in contemporary Czech literature 121–129
[Hospoda Stalingrad nebo U Hitlera? Reprezentace ideologických proměn toponym v současné české literatuře]

Pavel Štěpán (Praha), Collectivization and nationalization of agriculture in Czechoslovakia: changes of rural landscape – and namescape? 130–137
[Kolektivizace a znárodňování zemědělství v Československu: proměny venkovské krajiny – a jmen?]

Justyna B. Walkowiak (Poznań), Names as covert affirmation of identity: on some propagandistic urbanonyms of the post-war western borderlands in Poland 138–149
[Jména jako skryté potvrzení identity: k propagandistickým urbanonymům poválečného západopolského pohraničí]

Christian Zschieschang (Leipzig), Place names among three languages: the Sorbian, German and Polish toponymy of eastern Lusatia 150–159
[Toponyma mezi třemi jazyky: lužickosrbská, německá a polská toponymie východní Lužice]

II. Chronicle (Kronika)

Jaroslav David (Ostrava), Professor Rudolf Šrámek turning eighty-five 160–162
[Profesor Rudolf Šrámek pětaosmdesátiletý]